

HORAIRE 2008 DES PROGRAMMES POUR JEUNES AVENTURIERS



2008 SCHEDULE OF PROGRAMS FOR YOUNG ADVENTURERS

Version of/du 2007/12/23.

Consultez aussi
l'horaire des activités d'apnée.

Check also
the snorkeling & skin diving schedule.

Intro à la plongée sous-marine pour jeunes	SASY & Bubblemaker
<p>Une plongée en piscine le dimanche soir pour que votre enfant fasse l'expérience de respirer sous l'eau!</p> <p>Âge minimum: 8 ans.</p> <p><i>Les enfants entre 5 et 8 ans peuvent participer à l'activité mais resteront à la surface avec notre unité d'air SASY.</i></p> <p>À Montréal: 13 jan; 6 avril; 13 juillet; 28 sept.</p>	<p>One pool dive on Sunday evening, for your child to experience the underwater world!</p> <p>Minimum age: 8.</p> <p><i>Children between the age of 5 and 8 can participate in the event while remaining at the surface with our SASY breathing unit.</i></p> <p>In Montreal: Jan 13; Apr 6; Jul 13; Sep 28.</p>
Équipe SEAL	SEAL Team
<p>10 « AquaMissions » pour jeunes aventuriers! Âge minimum: 8 ans. Débutant le:</p> <p>À Montréal: 13 jan; 6 avril (sauf 11 et 25 mai, 15 juin); 13 juillet; 28 sept (sauf 26 oct et 16 nov).</p>	<p>10 « AquaMissions » on Sunday evenings for young adventurers! Minimum age: 8. Beginning on:</p> <p>In Montreal: Jan 13; Apr 6 (skip May 11, 25 & June 15); Jul 13; Sep 28 (skip Oct 26 & Nov 16).</p>
Fête de bulles	Bubblemaker Birthday Party
<p>Une « Fête de Bulles » pour jeunes aventuriers! Dans notre piscine ou la vôtre.</p> <p>Sur demande.</p>	<p>One special « Bubbling Party » for young adventurers! In our pool or yours.</p> <p>Upon request.</p>
Réunion des membres SEAL	SEAL Team Reunion Party
<p>Une « AquaMission » spéciale dont l'objectif est de rencontrer d'autres jeunes aventuriers! À Montréal.</p> <p>30 mars (Pâques); 6 juillet (Été); 21 sept (couleurs de l'automne); 26 oct (Halloween); 16 nov (Les Fêtes).</p>	<p>One special « AquaMission » on a special theme, to meet other young adventurers! In Montreal.</p> <p>Mar 30 (Easter); Jul 6 (Summer); Sep 21 (Fall Colors); Oct 26 (Halloween); Nov 16 (Holidays).</p>

Cours de plongeur Niveau I pour jeunes	Jr. Open Water Diver Course
Cours complet et certification de plongeur. Horaire du cours à déterminer avec le moniteur. Ne vous gênez pas pour demander...! Âge minimum: 10 ans.	Full Open Water Diver certification for your children! Schedule to be determined with the instructor. Please ask! Minimum age: 10.
Cours de plongeur Niveau II pour jeunes	Jr. Advanced Open Water Diver Course
Cours complet et certification de plongeur avancé. Horaire du cours à déterminer avec le moniteur. Ne vous gênez pas pour demander...! Âge minimum: 12 ans.	Full Advanced Open Water Diver certification for your children! Schedule to be determined with the instructor. Please ask! Minimum age: 12.

→ La logistique pour tous les cours	→ Logistics for All Training Sessions
Où? Informez-vous de l'endroit du cours et n'oubliez pas que la météo et autres événements hors de notre contrôle peuvent nous forcer à changer notre plan de plongée, pour votre sécurité, votre plaisir et la qualité de votre apprentissage.	Where? Please ask us about the location of the courses and remember that the weather and other events out of our control can force us to change the dive plans. What matters to us is your security, pleasure and learning experience.
À quelle heure? Informez-vous de l'heure exacte du cours.	At What Time? Ask us to confirm the time of the training sessions.
Cour privé? Si notre horaire de cours ne satisfait pas votre agenda, <i>parlez-nous!</i> Si vous amenez quelques copains de plongée, nous pourrions organiser une classe pour votre groupe. Nous pouvons aussi vous donner un cours en privé, si vous êtes prêt à payer un supplément.	Private Course? If our schedule of courses doesn't suit your busy schedule, <i>please talk to us!</i> If you bring a few buddies with you, we could set up a class just for your group. We can also setup your own private schedule, if you are willing to pay some additional charges.

Pour la version la plus récente de cet horaire, consultez fréquemment www.TotalDiving.com.
For the latest version of this schedule, please regularly consult www.TotalDiving.com.

Montréal
Thousand Islands
et maintenant aussi...
au CEPsum de
l'Université de Montréal



TOTAL DIVING MONTRÉAL
6356 Sherbrooke Ouest, Montréal, QC
514-482-1890 Sans frais: 1-866-834-8464

Entre Décarie et Cavendish. Stationnement à l'arrière.
Between Décarie & Cavendish. Parking at the back.